N°. 7. 1811.

JOURNAL DU DÉPARTEMENT DES BOUCHES DU RHIN.

MARDI, le 22 Janvier.

EMPIRE FRANÇAIS.

BOIS-LE-DUC, *le 21 Janvier.*

Hauteur des eaux de la meuse à Grave
Le 17 Janvier . . . . . 17 pieds 11 pouces.
Le 18 ——— . . . . 17 ——— 6 ———
Le 19 ——— . . . . ———

BOIS-LE-DUC, *le 21 Janvier.*

Variations du Thermomètre, échelle de REAUMUR.
Le 19, à 8 heures du matin, 2 dégrés audessus de 0
Le 20, ————————— 2 ——— audessous ———
Le 21, ————————— 4 ———————
——— à 6 heures du soir . 1 ———————

Echelle de FAHRENHEIT.
Le 19, à 8 heures du matin, 36 dégrés ———
Le 20, ————————— 28 ———————
Le 21, ————————— 23 ———————
——— à 6 heures du soir . 30 ———————

(Suite des arrêtés, décrets &c. relatifs au régime électif constitutionel.)

64. Les contribuables qui seroient imposés dans plusieurs départemens se procureront un relevé conforme au modèle ci annexé des sommes pour lesquelles ils se trouveront compris dans les rôles des départemens autres que celui de leur domicile.

Ils remettront ce relevé au Préfet du département où ils auront domicile, et où ils déclareront vouloir exercer leurs droits politiques.

Ils pourront l'adresser au ministre des finances avec la même déclaration.

65. La contribution foncière payée par le fermier ou locataire à la décharge du propriétaire, en vertu de convention, sera comptée à ce dernier.

66. On comptera au mari les contributions de toute nature payées par sa femme, quoique non commune en biens.

67. On comptera au père les contributions payées sur les biens de ses enfans mineurs.

68. Un citoyen dont le père paye une somme totale de contributions assez forte pour être un des six cents plus imposés de son département pourra, si son père y consent par une déclaration authentique, visée du maire du lieu de son domicile, être inscrit en sa place comme plus imposé sur la liste des éligibles.

69. Si une femme veuve et non remariée paye une somme de contributions assez forte pour être du nombre des six cents plus imposés, elle pourra désigner un de ses fils majeurs pour être inscrit sur la liste des éligibles comme plus imposé.

75. Les listes des plus imposés d'un département seront refaites tous les cinq ans.

76. Les reclamations contre la formation de la liste arrêtée par le ministre des finances seront portées au gouvernement, qui décidera en conseil d'état.

En aucun cas elles ne peuvent arrêter l'exécution des listes, qui aura lieu provisoirement, et jamais la

DINGSDAG, den 22 Januarij.

FRANSCH KEIZERRIJK.

'sHERTOGENBOSCH, *den 21 Januarij.*

De hoogte van de Maas te Grave was
Den 17 Januarij . . . . . 17 voeten 11 duimen.
Den 18 ——— . . . . . . 17 ——— 6 ———
Den 19 ——— . . . . ———

'sHERTOGENBOSCH, *den 21 Januarij.*

Verandering van de Thermometer van REAUMUR.
Den 19, 's morgens om 8 uren 2 graden boven 0
——— 20, ————————— 2 ——— beneden ———
——— 21, ————————— 4 ———————
——— 's avonds om 6 uuren. 1 ———————

Idem van FAHRENHEIT.
Den 19, 's morgens om 8 uren 36 ———————
——— 20, ————————— 28 ———————
——— 21, ————————— 23 ———————
——— 's avond om 6 uuren. 30 ———————

(Vervolg der decreten enz. betrekkelijk tot het systema van de constitutionele verkiezing.)

64. De contribuabelen welke in andere departementen, buiten dat van hunne woonplaats zijn belast, behoren zich een uittrekzel te doen geeven van de sommen waar voor zij in die departementen, volgens de quohieren der grondlasten zijn aangeslagen, en zulks overeenkomstig het model hier bij gevoegd.

Zij behoren dit uittrekzel te doen toekomen aan den prefect van het departement alwaar zij hunne woonplaats hebben, en verklaren zullen, begeerig te zijn hun politiek stemregt uit te oeffenen.

Zij kunnen het zelve ook aan den minister van finantien inzenden met eene gelijke verklaring.

65. De verponding door den pagter of huurder ingevolge contract tot ontlasting van den eigenaar betaald, zal egter den laastgenoemden, toegerekend worden.

66. Alle de opbrengsten van wat aart of natuur, door eene vrouw buiten gemeenschap van goederen met haaren man gehuwd voldaan, worden gebragt ter rekening van den man.

67. Men zet op rekening van den vader de belastingen door hem opgebragt van de goederen zijner onmondige kinderen.

68. Een burger, wiens vader eene jaarlijksche som in de belastingen opbrengt, van aart dat hij onder een der zes honderd meest belaste burgers van zijn departement gerekend mag worden, zal indien deszelfs vader zulks, bij eene authentique verklaring, geviseerd door den maire van de plaats zijner woning inwilligt, in zijns vaders plaats op de lijst der meest belaste en verkiesbaare burgers geplaatst kunnen worden.

69. Wanneer eene onhertrouwde weduwe eene som in de belasting opbrengt, waar door men haar onder de zes honderd meest belaste personen zal kunnen rekenen, zal zij een van haare zoons die meerderjarig is in haare plaats kunnen stellen, om als meest belaste op de lijst der verkiesbaaren gebragt te worden.

75. De lijsten der meest belaste burgers van het departement, zullen alle 5 jaaren vernieuwd worden.

76. De klagten tegen het opmaaken van de lijst, gesloten door den minister van finantien, zullen bij het gouvernement ingedient worden, het welke daarop in een staatsraad geconverteerd uitspraak doen zal.

In geen geval kunnen zij de uitvoering van de lijsten stremmen, welke provisioneel zal plaats hebben, doch nimmer kan de uitspraak daar op te vallen, hoe die ook wezen moge, de

décision à intervenir, quelle qu'elle soit, n'invalidera les élections ou opérations antérieures.

Le premier consul (*Signé*) BONAPARTE.

Par le premier consul.

Le secrétaire d'état (*Signé*) HUGUES B. MARET.

Pour extrait conforme,

Le ministre des finances.

(*Signé*) Le duc DE GAETE.

Pour extrait conforme.

Le Préfet du département des Bouches du Rhin.

(*Signé*) FREMIN DE BEAUMONT.

N°. 6.

Extrait de l'arrêté du 12 Brumaire an 11.

Art. 1. Les dispositions de l'article 68 titre trois de l'arrêté du 19 fructidor, qui autorisent l'inscription d'un des fils, au lieu de son père, sur la liste des plus imposés de la commune ou du département, pourront s'appliquer aux gendres.

2. Si un citoyen en interdit paye un somme de contributions suffisante pour être inscrit sur la liste des plus imposés de la commune ou du département, et qu'il ait des fils ou gendres majeurs, ses impositions profiteront pour l'inscription sur la liste des plus imposés à l'aîné de ses fils, ou successivement du consentement de l'aîné, à l'un des puinés.

A défaut des fils ou de leur consentement, les impositions de l'interdit profiteront, pour l'inscription sur la liste des plus imposés, au mari de l'ainée des filles, ou successivement au mari d'une des puinées, du consentement du mari de l'ainée.

En l'absence du premier consul.

Le second consul (*Signé*) CAMBACÉRÈS.

Par le second consul

Le secrétaire d'état (*Signé*) HUGUES B. MARET.

Pour copie conforme.

Le ministre des finances.

(*Signé*) Le duc DE GAETE.

Pour extrait conforme.

Le Préfet du département des Bouches du Rhin,

(*Signé*) FREMIN DE BEAUMONT.

verkiezingen of werkzaamheden voor dezelve plaats gehad hebbende, vernietigen.

De eerste consul (*Geteekend*) BONAPARTE.

Namens de eerste consul.

De secretaris van staat (*Geteekend*) HUGUES B. MARET.

Voor eensluidend extract,

De minister van finantien.

(*Geteekend*) De Hertog VAN GAETE.

Voor gelijkluidend extract,

De Prefect van het departement der Bouches du Rhin.

(*Geteekend*) FREMIN DE BEAUMONT.

N°. 6.

Extract uit het besluit van den 12 Brumaire 11de jaar.

Art. 1. De bepalingen van art. 68 titel 3 van het besluit van den 19 Fructidor, welke toelaten dat een zoon in zijn vaders plaats, op de lijst der meest opbrengende ingezetenen van eene gemeente of departement gesteld word, zijn toepasselijk op schoon-zoons.

2. Wanneer een burger onder curatele staande, eene genoegzame belasting opbrengt, om op de lijst der meest opbrengende ingezetenen van de gemeente of het departement gesteld te kunnen worden, zullen deze belastingen, indien hij meerderjarige zoons of schoons-zoons heeft, het voordeel bewerken dat de oudste zoon of een der jongsten met toestemming van zijn oudste broeder, op de lijst der meest belaste burgers geplaatst zal mogen worden.

Indien er geene zoons voorhanden zijn of dat dezelve van dit voordeel geen gebruik verkiezen te maaken, zal dit regt overgaan ten voordeele van den man die met de oudste dogter gehuwd is, of, zo deze daar in bewilligt, van den geene welke met eene der jongste dogters getrouwd is.

Bij afwezigheid van den eersten consul.

De tweede consul (*Geteekend*) CAMBACÉRÈS.

Van wegens de tweede consul.

De secretaris van staat (*Geteekend*) HUGUES B. MARET.

Voor eensluidend copie,

De minister van finantien.

(*Geteekend*) den Hertog VAN GAETE

Voor gelijkluidend afschrift,

De Prefect van het departement der Bouches du Rhin.

(*Geteekend*) FREMIN DE BEAUMONT.

N°. 7.

ÉTAT des six cents plus imposés du Département des Bouches du Rhin.

STAAT van de zes honderd meest belaste burgers van het Departement der Bouches du Rhin.

Noms des contribuables.	Prénoms.	Départemens.	Total du montant des contributions payées dans le département du domicile.	Départemens.	Total du montant des contributions payées dans des départemens autres que celui du domicile.	Total général des contributions payées tant au Département du domicile que dans d'autres Départemens.
Namen van de contribuabelen	*Voornamen.*	*Departementen.*	*Bedrag van de lastingen door hen voldaan in het departement van hunne vaste woonplaats.*	*Departementen.*	*Bedrag der belastingen door hen in andere Departementen buiten hunne vaste woonplaats voldaan.*	*Algemeen bedrag der belastingen door hen zo binne als buiten het Departement van hunne woonplaats voldaan.*

(*La suite au prochain numéro.*)

AMSTERDAM, *le 18 Janvier.*

Les avis de Hambourg, du 10 Janvier, portent ce qui suit:

Aujourd'hui le conseiller d'état chevalier *Faure* est arrivé dans cette Ville, venant de Paris.

Avant-hier matin, un fort détachement de la marine danoise, se rendant à Anvers, est entré dans cette Ville par la porte d'Altona, et s'étant formé dans la rue Jungfernsteig, M. le consul-général de France l'a passé en revue, et a tenu à ces braves un court discours, qui leur a été traduit en danois, par leur commandant M. *de Barendorff*.

(*Het vervolg in ons eerstkomend nummer.*)

AMSTERDAM, *den 18 Januarij.*

De berigten van Hamburg van den 10 Februarij behelzen het volgende:

Heden is alhier de staadsraad ridder *Faure* van Parys aangekomen.

Eergister morgen kwam een sterk detachement van de deensche marine, zich naar Antwerpen begevende, door de Altonaer poort, binnen deze stad aan, en, zich aldaar in de Jungfernsteeg geschaard hebbende, heeft de consul-generaal van Frankrijk revue over hetzelve gehouden, en eene korte aanspraak aan deze dapperen gedaan, welke aan hun, door den bevelhebber, den heer *van Barendorff*, in het deensch werd vertolkt.

Les marins ont répondu à ce discours par des cris répétés de *hurrah*, en manifestant leur dévouement aux deux souverains alliés. Ensuite ils ont continué leur marche.

MM. les officiers ont été invités à déjeuner chez le consul-général de France, où se trouvaient réunis le chargé-d'affaires danois et les principaux officiers de marine français présens à Hambourg. On a porté des toasts aux deux souverains.

PARIS, *le 13 Janvier.*

Au palais des Tuileries, le 11 Janvier 1811.

NAPOLÉON, Empereur etc.

Nous avons décrété et décrétons ce qui suit:

TITRE I.

Des schoores.

Art. 1. Les schoores ou terres en avant des polders qui sont couvertes ou découvertes par la marée, sont, comme lais et relais de la mer, aux termes de l'article 538 du code Napoléon, *des dépendances du domaine public.*

2. Tous particuliers, corps ou communautés qui prétendraient droit à des terres de la nature définie par l'article 1, dans les départemens de l'Escaut, de la Lys, des Deux-Nèthes, des Bouches de l'Escaut, des Bouches du Rhin, seront déchus de leurs droits sans nulle formalité préalable, si, dans le délai d'un an, à compter de la publication du présent décret, ils ne forment leur demande et ne justifient de ces droits devant Notre maître-des-requêtes directeur des polders, ou devant le préfet de leur département.

3. Leurs réclamations seront communiquées à l'administration du domaine; et lorsque les titres ne seront pas contestés, ils seront admis par un arrêté du maître-des-requêtes.

Cet arrêté sera soumis à l'approbation de Notre ministres des finances.

4. En cas de contestations, elles seront portées devant la cour impériale, pour y être définitivement statué dans l'année, sur les conclusions de Notre procureur-général, comme il est pratiqué pour les affaires domaniales.

TITRE II.

Des schoores endigués ou polders.

SECTION I.

Dispositions de garanties pour l'entretien des digues des polders.

5. Le revenu des polders et même la valeur du fonds sont affectés par privilège à toutes les dépenses d'entretien, réparations et reconstrutions pes digues.

6. Dans le cas où des travaux necessaires à l'entretien d'un polder seraient négligés, le maître-des-requêtes les fera exécuter au compte du gouvernement.

7. Les dépenses faites par le gouvernement pour ces travaux seront remboursées, au moyen de la saisie et vente des fruits.

8. Si, à l'expiration de l'année, les revenus saisis ne suffisent pas au remboursement des dépenses et frais de tout genre, il sera délivré pour le surplus une contrainte contre l'association du polder.

Il sera procédé pour la saisie, la vente des fruits et la contrainte, dans les formes prescrites pour la rentrée des deniers publics.

9. Toutefois les autres biens, meubles et immeubles des propriétaires des polders ne pourront être affectés aux suites de la contrainte.

(*La suite au prochain numéro.*)

MODES.

On mit d'abord des franges aux spencers, puis aux redingotes de mérinos, aux douillettes, aux redingotes de velours; aujourd'hui des franges d'argent ou d'or s'adaptent aux robes de bal. Une longue plume très-flexible, ou, mieux, un oiseau de paradis fait l'ornement des toques. Une toque de velours est ordinairement ponceau. Presque toutes les toques de satin sont blanches; c'est aussi un ruban satin blanc que les couturières marient à une blonde de soie, pour former les corsets de bal. Quelques coëffeurs employent des fleurs où, au lieu de batiste, il entre du velours. A propos de velours, il est bon de dire que quelques bandeaux de coëffures en cheveux sont parsemés de paillettes d'acier.

De zeelieden antwoordden op deze aanspraak door een herhaald *hurrah* geroep, hunne verknochtheid aan de beide zamen verbonden souvereinen te kennen gevende. Vervolgens zettede zij hunne marsch voort.

De officieren werden genoodigd, bij den consul-generaal van Frankrijk te ontbijten, alwaar verzameld waren de deensche zaakgelastte, benevens de voornaamste zich alhier bevindende fransche zee-officieren. Er werden toasts aan de beide souvereinen toegebragt.

PARIJS, *den 13 January.*

Op het Paleis der Tuilerien den 11 January 1811.

NAPOLÉON, Keizer enz.

Wy hebben gedecreteerd en decreteren als volgt:

TITEL I.

Van de schooren.

Art. 1. De schooren of landen voorwaarts de polders, die door het tij bedekt of ontdekt worden, moeten, ingevolge art. 538 van het code Napoleon, *over de openbaare eigendommen*, als gedeelten der zee beschouwd worden.

Alle bijzondere personen, corporatien of gemeenten, in de departementen de l'Escaut, de la Lijs, des deux Nèthes, des Bouches-de-l'Escaut, en des Bouches-du-Rhin, welke regt zouden vermeenen te hebben op in art. 1 omschreven landen, zullen, zonder eenige voorafgaande formaliteiten, van hun regt verstoken zijn, indien zij, binnen den tijd van een jaar, te rekenen van de bekendmaking van het tegenwoordig decreet, hunne aanvrage niet hebben gedaan en voor onzen requestmeester directeur der polders, of voor den prefect van hun departement, van hun regt niet hebben doen blijken.

3. Hunne reclamatien zullen aan het bestuur der domeinen worden medegedeeld; en wanneer hun regt hun niet betwist wordt, zal hetzelve hun, bij besluit van den requestmeester, worden toegestaan.

Dit besluit zal aan de goedkeuring van onzen minister van financien onderworpen zijn.

4. Ingeval dit regt mogt betwist worden zal het geding deswegens voor het keizerlijk geregtshof worden gebragt, ten einde aldaar op de conclusie van onzen procureur-generaal, binnen één jaar definitief te worden uitgewezen, even zoo als zulks bij alle zaken, de domeinen aangaande, plaats grijpt.

TITEL II.

Van de bedijkte schooren of polders.

EERSTE AFDEELING.

Bepalingen van waarborg tot het onderhoud der dijken van de polders

5. Het inkomen der polders en zelfs de waarde van het fonds zelve zijn bij voorregt verbonden voor alle kosten van onderhoud, van herstel of vernieuwing der dijken.

6. In gevallen, waar in de tot onderhoud der polders noodzakelijke werken mogten verzuimd worden, zal de requestmeester dezelve voor rekening van het bestuur doen uitvoeren.

7. De door het bestuur voor die werken gedane uitgaven zullen, door middel van beslag en verkoop der vruchten, worden goed gemaakt.

8. Indien, bij het eindigen des jaars, de in beslag genomen inkomsten niet voldoende mogten worden bevonden voor de teruggave der uitgaven en kosten van allerhanden aard, zal er voor het te kort tegen de associatie van den polder executie worden gedirigeerd.

Tot het beslag, den verkoop der vruchten en executie zal worden geprocedeerd in den vorm, als bij het innen der 's lands penningen gebruikelijk is.

9. In geene gevallen zullen de andere goederen, roerende of onroerende, der ingelanden, in executie mogen worden gebragt.

(*Het vervolg in ons eerstkomend nummer.*)

MODES.

Men plagt in het eerst franjes te zetten aan de spenters, vervolgens ook aan de merinos-jassen, douillettes en redingotes van velours thans neemen de zilvere of goude franjes aan de robes van het bal, de plaats in. Eene lange, buigzame veder of liever een paradijs vogel versierd de zogenaamde toques op het hoofd der dames. De toques van velours zijn gewoonlijk ponco-rood. De satijne toques zijn meest alle van witte stoffe; men zet ook een wit satijne lint aan een zijde kant van de bal-corsjetten. Zommige coëffeurs maken gebruik van bloemen die in plaats van batist uit velours gemaakt worden. Ter dezer plaats is het van pas op te merken dat sommige banden aan de hoofdkapzels gehegt met staale paillettes gestikt zijn.

*** Myn zeer geliefde HUISVROUW verloste door Gods Zegen heden morgen van ons vyfde welgeschapen KIND, zynde het derde DOCHTERJE.

BEERS den 14 January 1811. HUBERTUS JILISEN.

DE ZEE-PREFECT in het Arrondisfement van Holland, brengt by deeze ter kennisse van:

Alle Gepenfioneerde Zee-Officieren.
Alle Weduwe en Kinderen, in het Weduwe-Fonds der Marine begrepen.
Alle Gepenfioneerde Zeelieden.
Alle Gepenfioneerde Weduwe van Zeelieden.
Alle Gepenfioneerde aan de Werven en der Jachten der Marine.
Alle Gepenfioneerde Weduwe van de Werkvolkeren en der Jachten der Marine.
Alle Gepenfioneerde der Werven en Jachten der Coloniën.
Alle Gepenfioneerde Weduwe van Werkvolkeren en der Jachten van de Colonien, en

Voorts eindelijk alle de zodanigen, die, hoezeer in dezen niet opgenoemd, bevorens bij de verfchillende Directien van Marine en van Colonien, Penfioenen genooten, welke naderhand door, of van wege de generale Directie der Publicke Schuld zijn betaald.

Dat de Gepenfioneerden geen effect kunnen hebben van de Keizerlijke Decreten, waarbij hunne Penfioenen, of reeds werkelijk bevestigd zijn, of verder bevestigd mogten worden, tenzij, zij voorzien zijn van een Brevet van admisfie, op vertoon van hetwelk de betaling bij de Kantoren der Caisfe der Invalides te Amfterdam, of te Rotterdam gevolg nemen kunnen; en dat het ter behoorlijke opmaking van zoodanige Brevetten nodig is, dat zij voor den Eersten van Sprokkelmaand aanstaande, aan hem Zee-Prefect doen geworden

Eene opgave door eene duidelijke hand zoodanig gefchreven, dat 'er geene de miniten twijfeling omtrent een eenige letter overblijve, en inhoudende:

Voor de Gepenfioneerden.

Den Voornaam, voluit, zonder verkorting.
Den Naam.
De Qualiteit waarin gepenfioneerd.
Den Ouderdom op den Eersten van Louwmaand 1811.
De Woonplaats, waar door niet alleen word verstaan, de Stad, Dorp, of Plaats van verblijf, maar ook in welk Departement volgens de nieuwe verdeeling.

Voor de Weduwen van Gepenfioneerden.

Den Voornaam, voluit, zonder verkorting.
Den Naam.
Den Voornaam van den Man.
Deszelfs Naam.
En ingeval de Kinderen penfioenen genieten, alle de Voornamen en Namen derzelven, en de Voornamen en Namen van beide hunne Ouders.
De Woonplaats als voren.
De qualiteit van den Man of Vader, bij zijn overlijden.
Den Ouderdom der Weduwe of van ieder der Kinderen, op den eerste van Louwmaand 1811.

Moetende ten opzichte van het Weduwen-Fonds der Marine nog worden geobferveerd, dat de Weduwen, welke Kinderen hebben, die op 1°. Louwmaand 1811. in de termen vielen, om bij overlijden der Weduwe aanfpraak op Penfioen te maken, gehouden zullen zijn, om van die Kinderen gelijke behoorlijke opgaven te doen, en om in contrarie geval, op de opgave welke zij van haarzelve doen moeten, melding te maken, dat zij geene Kinderen hebben, die in zoodanige termen verfeeren.

En vermaant hij Zee-Prefect alle de Gepenfioneerden, om met de meest mogelijke naauwkeurigheid, en binnen den hier boven bepaalden tijd, aan deze aanvrage te voldoen, aangezien zij anderzints het aan zich zelve te wijten zouden hebben, indien de betaling van hun Penfioen in het vervolg aan zwarigheden en uitstel onderhevig, of wel geheel ingehouden wierde.

Verzoekende eindelijk alle Municipale Administratien, zo wel in de Steden, als voornamentlijk ten platte Lande, waar deze Advertentie mogelijk niet ter dadelijke kennisfe van de Belanghebbenden komen mogte, om deze laatsten ter voorkoming van fchade te verwittigen, en hun, zoo nodig, in het doen der verlangde opgaven, de behulpzame hand te bieden.

Amfterdam den 8 *van Louwmaand* 1811. De Zee-Prefect voornoemd, VAN DER HEIM.

*** By den Gequalificeerden Collecteur W. WATENBERG, te *'s Bosch*, en bij zijne Correspondenten alom, zijn in de Hollandfche 108 LOTERIJE, waarvan de 5 Clasfe op Maandag den 14 Januarij 1811 is beginnen te trekken, door Heelen en Gedeeltens van LOOTEN, Prijscourant te bekomen. Bij denzelfden word ook Generaal Contraboek der geheele Loterije gehouden.

*** Een PERSOON, dewelke een goede hand fchrijft, bied zig aan om Blad te fchrijven, in het Hollandsch en Fransch. Nader onderrigting te bekomen bij *P. Arkestein*, in de Hinthamerstraat te *'s Bosch*.

*** Bij HENDRICUS VAN WELL, in de Kerkstraat in het Groenewout, te *'s Bosch* is te bekomen allerbeste nieuwe Bergenopzoomfche ANSOVIS. Voor een civile prijs.

*** UIT DE HAND TE HUREN een fchoon groot HUIJS, voorzien van verfcheijde Kaamers, en extra fchoone Kelders, Stallinge, en Hof er agter, als mede een welbetimmerde, en zoo goed als nieuw beklante Brouwerij, alle gelegen op het aangenaamste van het dorp BOXTEL, twee uren van *'s Bosch*; laast bewoond, en gebruijkt door de weduwe *van wijle J. Kemps*, te aanvaarden 1 Junij 1811, of des begeerende van ftonden aan. Imant hier toe geneegen zijnde gelieve zig te addresferen bij de weduwe *van wijle J. Kemps*, tot *St. Oedenrode*.

LIBRAIRIE FRANÇAISE à Bois-le-Duc.

J. J. SASSEN AINÉ, Libraire de la Préfecture des Bouches du Rhin et de l'Evêché de Bois-le-Duc, ayant formé un établissement nouveau de Librairie Française, on trouve chez lui 1°. un assortiment complet de tous les Lois, Codes, Manuels, Commentaires et autres Livres de Droit, 2°. un choix des meilleurs Livres de Morale et de Réligion de Littérature, Sciences et Arts, 3°. tous les Livres de Jurisprudence et d'Administration publique, traduits en Hollandais, et 4°. un dépôt de l'encre *de la petite vertu*, de la fabrique de *Guiot*, à Paris, de papiers de fantaisie et de couleurs, de cire à cacheter, cartes de visite etc. des meilleures fabriques françaises. Le tout aux prix de Paris.

On peut s'abonner chez le même Libraire, pour tous les Journaux Français.

*** Iemand genegen zijnde, mits de vereischte bewaamheid bezittende, om als DOCTOR CHIRUGIJN en VROEDMEESTER, in de gemeente van VUGT, op een behoorlijk tractement geplaatst te worden adresfeere zig bij de MAIRE, aldaar.

A Bois-le-Duc, chez H. PALIER ET FILS ET P. ARKESTEYN, Imprimeurs de la Préfecture.